



联合国  
粮食及  
农业组织

Food and Agriculture  
Organization of the  
United Nations

Organisation des Nations  
Unies pour l'alimentation  
et l'agriculture

Продовольственная и  
сельскохозяйственная организация  
Объединенных Наций

Organización de las  
Naciones Unidas para la  
Alimentación y la Agricultura

منظمة  
الغذية والزراعة  
للأمم المتحدة

S

## COMISIÓN INTERNACIONAL DEL ÁLAMO

### Reunión extraordinaria

Roma, 6 de febrero de 2019

### NOTA SOBRE EL PROCESO DE REFORMA

1. La Comisión Internacional del Álamo (CIA) fue fundada en 1947 por nueve países europeos durante la “Semana Internacional del Álamo” organizada por el Gobierno francés en el período posterior a la II Guerra Mundial, cuando el cultivo del álamo y el sauce se consideraba una prioridad para apoyar la reconstrucción de las economías rurales e industriales. La Comisión comprende ahora 38 Estados miembros y, en consonancia con los Objetivos de Desarrollo Sostenible de las Naciones Unidas y los objetivos estratégicos de la FAO, se propone promover la utilización del álamo y el sauce en la agricultura y la actividad forestal en respaldo del uso sostenible de la tierra y el desarrollo rural sostenible. Durante sus 70 años de existencia, la CIA ha llevado a cabo proyectos en todos sus Estados miembros y ha elaborado una amplia variedad de buenas prácticas forestales y agroforestales de gran valor.

2. La CIA está inmersa en una reforma institucional exhaustiva desde septiembre de 2012. Esta reforma, que prevé una expansión a nuevas regiones y países, contempla la ampliación del alcance geográfico, biológico y técnico de la Comisión mediante la inclusión de una gama más amplia de géneros y especies de crecimiento rápido con atributos similares a los del álamo y el sauce en lo referente a sus usos industriales y energéticos y aplicaciones medioambientales. El objetivo de la reforma consiste en lo siguiente: 1) trasladar la experiencia y las enseñanzas adquiridas sobre el álamo y el sauce a otras especies de crecimiento rápido en sistemas forestales y agroforestales de países tropicales; 2) reforzar la contribución de la actividad forestal a la seguridad alimentaria, a medios de vida sostenibles y al uso de la tierra en zonas rurales.

3. La propuesta de reforma se presentó al Comité Forestal (COFO) en su 21.º período de sesiones, celebrado en 2012. Posteriormente se presentó y debatió durante las reuniones de la CIA celebradas en 2012 y 2016, y se presentó al COFO en sus períodos de sesiones de 2014 y 2018.

4. En julio de 2018 se celebró una reunión extraordinaria para someter a votación las propuestas de enmienda de la Convención por la cual se integra la CIA en el marco de la FAO. En esa oportunidad, los Estados miembros:

- destacaron su aprecio por la labor de la Secretaría relacionada con la reforma de la CIA;
- solicitaron que se postergara el voto sobre las propuestas de enmiendas a la Convención, a fin de que los países tuvieran tiempo de realizar consultas internas;

*Es posible acceder a este documento utilizando el código de respuesta rápida impreso en esta página. Esta es una iniciativa de la FAO para minimizar su impacto ambiental y promover comunicaciones más verdes. Pueden consultarse más documentos en el sitio [www.fao.org](http://www.fao.org).*



mx873

- pidieron a la Secretaría que proporcionara a los miembros un proceso y una plataforma (que podría ser electrónica) para consultas futuras;
- acordaron que, después de las consultas, podría realizarse una votación en la sede de la Secretaría sobre las propuestas de enmiendas a la Convención;
- pidieron a la Secretaría que acelerara el proceso arriba descrito y dispusiera, en consulta con el Comité Ejecutivo, la realización de una votación de la manera que resultara más eficaz respecto a los costos.

(Informe de la reunión extraordinaria de la CIA, pág. 2)

5. El COFO, después de su período de sesiones y de la presentación realizada por la CIA ante el propio COFO el 18 de julio de 2018:

- a) apoyó el proceso de reforma de la Comisión Internacional del Álamo (CIA), incluida la reorganización de sus grupos de trabajo;
- b) reiteró que la reforma no entrañaba nuevas obligaciones para las Partes Contratantes ni costos adicionales para el Programa ordinario de la FAO;
- c) alentó a los miembros de la CIA a contribuir activamente a su reforma;
- d) alentó a la CIA a considerar posibles nuevas especies, especialmente las que tuvieran importancia para apoyar a los países tropicales, y a evitar a un tiempo la duplicación de trabajos de otras organizaciones como la Organización Internacional de las Maderas Tropicales;
- e) alentó a la FAO a mejorar la coordinación con la CIA para velar por la distribución oportuna de los documentos pertinentes y permitir que los Estados miembros estuvieran mejor informados sobre los progresos de la Comisión.

(Informe del Comité Forestal de 2018, pág. 9)

6. La CIA, de acuerdo con la orientación proporcionada por los Estados miembros, elaboró un proceso de consultas que contemplaba lo siguiente:

- Un período de consulta de un mes; notificación a los Estados miembros sobre el período de presentación de observaciones mediante una carta a los puntos de contacto de la CIA y a los responsables de servicios forestales de cada Estado miembro;
- Un período de notificación de 120 días respecto de la votación sobre los anteproyectos de enmiendas de la Convención por la cual se integra la CIA en el marco de la FAO;
- La realización de la votación 30 días antes del período de sesiones del Comité de Asuntos Constitucionales y Jurídicos de marzo de 2019;
- La presentación de un texto a la Conferencia en junio de 2019.

7. Durante el período de consulta, la Secretaría de la CIA recibió observaciones de 13 países. Basándose en ellas, el Comité Ejecutivo de la CIA decidió aportar un cambio al anteproyecto de enmiendas a la Convención. El texto resultante es el que tienen ahora ante sí los Estados miembros para su consideración y votación en febrero de 2019.

8. Después de la votación destinada a ampliar el ámbito de acción de la CIA, el Comité Ejecutivo de esta seguirá impulsando el crecimiento y la reforma de la CIA a través de consultas con los miembros.